

Suppliment tal-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta Nru. 19,382, 13 ta' Frar, 2015

Taqsima B

A.L. 50 tal-2015

**Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika
(Kap. 497)**

**Ordni tal-2015 li jemenda t-Tieni Skeda tal-Att dwar l-
Amministrazzjoni Pubblika**

BIS-SAHHA tas-setghat mogħtija bl-artikolu 8 tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika, il-Prim Ministru għamel l-ordni li ġej:

1. It-titolu ta' dan l-ordni hu Ordni tal-2015 li jemenda t-Tieni Skeda tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika, u għandu jinqara u jinftiehem bħala haġa waħda mat-Tieni Skeda tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika, hawnhekk iżjed 'il quddiem imsejha "it-Tieni Skeda".

Titolu.

Kap. 497.

2. It-Tieni Skeda tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika għandha tiġi sostitwita b'dan li ġej:

Jissostitwixxi t-Tieni Skeda tal-Att dwar l-Amministrazzjoni Pubblika. Kap. 497.

**"It-Tieni Skeda
Dipartimenti tal-Gvern
(Artikolu 8)**

Id-dipartimenti f'kull taqsima ta' din l-Iskeda tniżżlu b'ordni alfabetika skont il-parti funzjonali tat-titolu tagħhom (Sigurtà Soċjali mhux Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali).

Taqsima I

Dipartimenti apparti dawk li mhumie x suġġetti għall-kontroll ministerjali

<i>Dipartiment</i>	<i>Kap tad-dipartiment</i>	<i>Uffiċċji oħra b'poteri statutorji (artikolu 10)</i>	<i>Titolu ekwivalenti skont il-liġi (artikolu 10)</i>	<i>Funzjoni tad-dipartiment</i>
Dipartiment taċ-Ċittadinanza u tal-Expatriates	Direttur (Ċittadinanza u Expatriates)			Biex jamministra d-dispożizzjonijiet tal-liġi dwar iċ-ċittadinanza Maltija u biex johroġ permessi għar-residenza
Dipartiment tad-Dwana	Direttur Ġenerali (Dwana)		Kummissarju tat-Taxxa	Biex jiġbor it-taxxi tad-dazju u s-sisa u jrażżan l-importazzjoni illegali filwaqt li jiffaċilita il-kummerċ
Dipartiment għall-Investigazzjoni ta' Frodi ta' Benefiċċji	Direttur (Investigazzjoni ta' Frodi ta' Benefiċċji)		Direttur responsabbli mid-Dipartiment għall-Investigazzjoni ta' Frodi ta' Benefiċċji	Biex jinvestiga frodi minn individwi li jirċievu benefiċċji u allowances li jithallsu taht l-Att dwar is-Sigurtà Soċjali
Dipartiment għall-Gvern Lokali	Direttur (Gvern Lokali)		Direttur responsabbli għall-Kunsilli Lokali	Biex jissorvelja u jappoġġja l-attivitajiet tal-Kunsilli Lokali
Dipartiment tal-Ġustizzja	Direttur Ġenerali (Ġustizzja)			Biex jikkordina, jappoġġja u jissorvelja l-funzjonijiet tal-oqsma kollha fis-settur tal-Ġustizzja
Dipartiment tal-Infommazzjoni	Direttur (Infommazzjoni)		Reġistratur tal-Istampa	Biex jipprovdi lill-pubbliku infommazzjoni aġġornata, komprensiva u ċara dwar il-politika tal-Gvern u s-servizzi u l-attivitajiet tiegħu u dwar affarijiet li jistgħu ikunu ta' interess pubbliku.
Uffiċċju tal-Kabinett	Segretarju tal-Kabinett			Biex jappoġġja l-hidma tal-Kabinett
Dipartiment tal-Kummerċ	Direttur Ġenerali (Kummerċ)		Kontrollur tal-Proprietà Industrijali Direttur tal-Kummerċ Direttur tal-Industrija	Biex jissorvelja u jipprovdi għajjnuna lill-intrapriżi żgħar u l-industriji tal-artiġjanat, u jirregola l-proprietà intellettuali u l-kummerċ

<i>Dipartiment</i>	<i>Kap tad-dipartiment</i>	<i>Uffiċċji oħra b'poteri statutorji (artikolu 10)</i>	<i>Titolu ekwivalenti skont il-liġi (artikolu 10)</i>	<i>Funzjoni tad-dipartiment</i>
Dipartiment tal-Kuntratti	Direttur Ġenerali (Kuntratti)		Kap tad-Dipartiment tal-Kuntratti	Biex jirregola, jissorvelja, jamministra u japprova kuntratti mahruġa mid-Dipartimenti tal-Gvern
Dipartiment għall-Politika dwar l-Ekonomija	Direttur Ġenerali (Politika dwar l-Ekonomija)			Biex jipprovdi parir espert u assistenza lill-Gvern fit-fassil tal-politika dwar l-ekonomija u l-immaniġjar tal-attività ekonomika
Dipartiment tal-Probation u l-Parole	Direttur (Probation u Parole)		Direttur tas-Servizzi ta' Probation	Biex jassigura l-istabbiltà soċjali fis-soċjetà Maltija billi jikkontribwixxi għat-tnaqqis fir-reati u billi jassigura l-integrazzjoni mill-ġdid fis-soċjetà ta' min wettaq reat permezz tas-servizzi tal-probation, tal-parole u tal-ghajjnuna lill-vittmi tar-reat
Dipartiment tal-Proprietà tal-Gvern	Direttur Ġenerali (Proprietà tal-Gvern)	Direttur tal-Artijiet	Kummissarju tal-Artijiet	Biex jippromowovi l-użu effettiv u bi qliegh tal-proprietà immobili tal-Gvern
Dipartiment għall-Protezzjoni Ċivili	Kap (Protezzjoni Ċivili)		Direttur tad-Dipartiment għall-Protezzjoni Ċivili	Biex jipprovdi servizzi ta' tifi tan-nar u salvataġġ u jiehu azzjoni protettiva kontra emergenzi naturali, industrijali u oħrajn
Korp tal-Pulizija ta' Malta	Kummissarju tal-Pulizija		Uffiċjal Prinċipali tal-Immigrazzjoni	Biex iżomm il-paċi u l-ordni, jiskopri u jinvestiga offiżi, u jharrek lil min jikser il-liġi; u biex jikkontrolla l-immigrazzjoni lejn Malta
Dipartiment tal-Qrati tal-Ġustizzja	Direttur Ġenerali (Qrati)	Direttur (Qrati Ċivili u Tribunali Ċivili, Malta) Direttur (Qrati Kriminali u Tribunali Kriminali, Malta) Direttur (Qrati u Tribunali, Ghawdex)	Direttur, Qrati Ċivili u Tribunali Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali Direttur, Qrati Kriminali u Tribunali Reġistratur, Qrati u Tribunali Kriminali Direttur, Qrati u Tribunali f'Ghawdex Reġistratur, Qrati u Tribunali f'Ghawdex	Biex jappoġġja u jiffaċilita l-amministrazzjoni tal-ġustizzja

<i>Dipartiment</i>	<i>Kap tad-dipartiment</i>	<i>Uffiċċji oħra b'poteri statutorji (artikolu 10)</i>	<i>Titolu ekwivalenti skont il-liġi (artikolu 10)</i>	<i>Funzjoni tad-dipartiment</i>
Sovraintendenza tas-Saħħa Pubblika	Suprintendent tas-Saħħa Pubblika		Suprintendent tas-Saħħa Pubblika	Biex jirregola u jipproteġi s-saħħa pubblika u biex jirregola l-ġhoti ta' kura tas-saħħa minn provdituri ġejjin kemm mis-settur pubbliku kemm minn dak privat
Ċentru għall-Iżvilupp, Riċerka u Tahriġ	Kap Kordinatur <i>Training, Research and Consultancy Unit</i>			Biex iwettaq riċerka relatata ma' politika amministrattiva u jiżviluppa l-hiliet u l-kapaċitajiet tal-uffiċċjali pubbliċi permezz ta' tahriġ
Uffiċċju tar-Riżorsi Umani fl-Amministrazzjoni Pubblika	Direttur Ġenerali (Uffiċċju tar-Riżorsi Umani fl-Amministrazzjoni Pubblika)			Biex jipprovdi qafas li permezz tiegħu il-ministeri u d-dipartimenti jkunu jistgħu jamministraw ir-riżorsi umani tagħhom b'mod effettiv
Dipartiment tas-Sajd u Akwakultura	Direttur Ġenerali (Sajd u Akwakultura)			Biex jippromwovi, jiżviluppa u jirregola l-akwakultura.
Dipartiment tas-Sigurtà Soċjali	Direttur Ġenerali (Sigurtà Soċjali)			Biex jamministra l-iskema dwar is-sigurtà soċjali (kontributorja u mhux kontributorja) u jipprovdi fil-waqt, assistenza finanzjarja u benefiċċji soċjali oħra, pensjonijiet u <i>allowances</i> lil applikanti eliġibbli
Dipartiment għall-iStandards fil-Harsien Soċjali	Direttur (<i>Standards</i> fil-Harsien Soċjali)		Direttur tad-Dipartiment responsabbli għall-Harsien Soċjali	Biex jirregola s-settur tal-harsien soċjali u jiżgura li min jipprovdi servizzi għall-harsien soċjali jimxi skont l- <i>standards</i> stabbiliti
Tax Compliance Unit	Kap (<i>Tax Compliance Unit</i>)			Biex irażżan l-evażjoni tat-taxxa

<i>Dipartiment</i>	<i>Kap tad-dipartiment</i>	<i>Uffiċċji oħra b'poteri statutorji (artikolu 10)</i>	<i>Titolu ekwivalenti skont il-liġi (artikolu 10)</i>	<i>Funzjoni tad-dipartiment</i>
Dipartiment tat-Taxxa fuq il-Valur Miżjud	Direttur Ġenerali (Taxxa fuq il-Valur Miżjud)		Kummissarju tat-Taxxa	Biex jiżgura li l-persuni kollha li qed jagħmlu attività ekonomika b' korrispettivi jirreġistraw kif imiss skont l-Att dwar it-Taxxa fuq il-Valur Miżjud, u biex jiġbor dak li hu dovut
Dipartiment tat-Taxxi Interni	Direttur Ġenerali (Taxxi Interni)		Kummissarju tat-Taxxa	Biex jamministra l-liġijiet fiskali li għandhom x'jaqsmu mat-taxxa tad-dhul u taxxi oħra
Dipartiment tat-Teżor	Direttur Ġenerali (Teżor)		<i>Accountant General</i>	Biex iżomm sistema ta' kontegġi fuq linji komuni fid-dipartimenti kollha tal-Gvern, jissorvelja u jirrapporta dwar it-transazzjonijiet finanzjarji kollha tal-Gvern u jamministra d-Dejn Pubbliku.
Dipartiment tal-Iżvilupp Rurali	Direttur Ġenerali (Iżvilupp Rurali)			Biex jippromwovi u jiżviluppa l-biedja u jirregola ż-żamma ta' ġonna pubbliċi
		Direttur (Agrikoltura)	Direttur tal-Agrikoltura Direttur tal-Biedja	
Dipartiment tax-Xoghlijiet u Infrastruttura	Direttur Ġenerali (Xoghlijiet)		Direttur tax-Xoghlijiet Pubbliċi Suprintendent tax-Xoghlijiet	Biex jiddisinja, jippjana u jwettaq xogholijiet u proġetti ta' infrastruttura pubblika. Biex jipprovdi servizzi anċillari għal proġetti ta' bini, servizzi ta' manifattura, servizzi ta' tindif pubbliku, u qafas regolatorju għall-industrija tal-kostruzzjoni

Taqsim II

Dipartimenti li mhumiex suġġetti għall-kontroll ministerjali

<i>Dipartiment</i>	<i>Kap tad-dipartiment</i>	<i>Uffiċċji oħra b'poteri statutorji (artikolu 10)</i>	<i>Titolu ekwivalenti skont il-liġi (artikolu 10)</i>	<i>Funzjoni tad-dipartiment</i>
Dipartiment għall-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet	Direttur Ġenerali (Awditjar Intern u Investigazzjonijiet)		Direttur, id-Direttorat għall-Awditjar Intern u Investigazzjonijiet	Biex jamministra u jimplimenta l-Att dwar Awditjar Intern u Investigazzjonijiet
Uffiċċju Elettorali	Kummissjonarju Elettorali Principali			Biex jappoġġja l-Kummissjoni Elettorali fl-eżerċizzju tal-funzjonijiet tagħha
Uffiċċju tal-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku	Segretarju Eżekuttiv, Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku		Segretarju Eżekuttiv tal-Kummissjoni	Biex jappoġġja l-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku fl-eżerċizzju tal-funzjonijiet tagħha
Uffiċċju tal-President	Segretarju għall-Presidenza			Biex jappoġġja lill-President fil-qadi tad-dmirijiet kostituzzjonali tiegħu
Uffiċċju tal-Iskrivan tal-Kamra	Skrivan tal-Kamra tad-Deputati		Skrivan tal-Kamra	Biex jipprovdi għajnuna amministrattiva lill-Kamra tad-Deputati".